

CIRCUMFERINTA MĂINII		DIMENSIUNE	MATERIAL	1 TUB	2 TUBURI
FĂRĂ INEL	7-12 cm	Pentru nou-născuți	Bumbac	C1N	C2N
	11-19 cm	Pentru sugari	Bumbac	C1I	C2I
	18-26 cm	Pentru copii	Bumbac / Nailon	C1C / N1C	C2C / N2C
	25-40 cm	Pentru adulți	Bumbac / Nailon	C1A / N1A	C2A / N2A
	34-51 cm	Adult mare	Bumbac / Nailon	C1L / N1L	C2L / N2L
CU INEL	40-66 cm	Pe coapsă	Bumbac	C1T	C2T
	25-36 cm	Pentru adulți	Nailon	N1AR	N2AR
	33-46 cm	Adult mare	Nailon	N1LR	N2LR

RUS Манжета LD-CUFF. Для использования с приборами измерения артериального давления LD. Рабочий диапазон давления в манжете 0-300 мм рт.ст. Условия эксплуатации: температура от 10°С до 40°С; относительная влажность: 85% или ниже Условия хранения и транспортировки: температура от минус 34 °С до 65 °С ; относительная влажность 85% или ниже. Оберегайте пневмокамеру и трубки от острых предметов. Манжета устойчива к многократной санобработке. Допускается обработка внутренней стороны тканевого покрытия манжеты (контактирующей с рукой пациента) ватным тампоном, смоченным 3%-ным раствором перекиси водорода. При длительном использовании допускается частичное обесцвечивание тканевого покрытия манжеты. Не допускается стирка манжеты, а также обработка горячим утюгом. Гарантийный срок 6 месяцев с даты продажи. Срок службы 3 года с момента передачи товара потребителю. По истечении установленного срока службы необходимо периодически обращаться к специалистам (в специализированные ремонтные организации) для проверки возможности дальнейшего использования по назначению. При утилизации руководствуйтесь действующими в данное время правилами в Вашем регионе. Специальных условий утилизации производителем не установлено. Год производства указан на этикетке. Соответствует требованиям: ГОСТ Р 50444-92, ГОСТ 6915-89 Росстандарта. Претензии потребителей и пожелания направлять по адресу официального импортера: Россия: 117218 г. Москва, а/я 36, ООО «Фирма К и К» (юридический адрес: 117218, г. Москва, ул. Новочеремушкинская, д. 34, корп. 1, пом. VII). Тел. бесплатной горячей линии: 8-800-200-00-37. Продукт компании: Little Doctor International (S) Pte. Ltd., Yishun Central P.O. Box 9293 Singapore 917699 (Литл Доктор Интернешнл (С) Пте. Лтд., Йишун Централ П.О. Бокс 9293, Сингапур 917699). Экспортер: Little Doctor International (S) Pte. Ltd. (Литл Доктор Интернешнл (С) Пте. Лтд.)

Уполномоченный представитель производителя на территории РФ: ООО «Фирма Консалтинг и Коммерция» (ООО «Фирма К и К», Юридический адрес: 117218, г. Москва, ул. Новочеремушкинская, д.34, корп.1, пом.VII). Информатия для потребителя: www.LittleDoctor.ru/info.

Беларусь: соответствует требованиям ГОСТ 6915-89 Госстандарта Республики Беларусь. Регистрационное удостоверение Министерства здравоохранения № М-7.105390 выдано 05.07.17. Адрес: 220033 г. Минск, ул. Фабричная, дом 26, часть изол. помещения 4Н, УП «Фиагос». Тел. бесплатной горячей линии: +375 (17) 392-00-11

Узбекистан: Регистрационное удостоверение Министерства здравоохранения № PK-MT-7N°011367 выдано 20.05.13. ООО «AKBARS PHARM» г. Ташкент, Учтепинский р-н, квартал 24, ул. Ширин, 42А. Телефон горячей линии для потребителей: +99895-1948712

ОКРУЖНОСТЬ РУКИ		РАЗМЕР	МАТЕРИАЛ	1 ТРУБКА	2 ТРУБКИ
БЕЗ КОЛЬЦА	7-12 cm	Для новорожденных	Хлопок	C1N	C2N
	11-19 cm	Для младенцев	Хлопок	C1I	C2I
	18-26 cm	Детский	Хлопок / Нейлон	C1C / N1C	C2C / N2C
	25-40 cm	Взрослый	Хлопок / Нейлон	C1A / N1A	C2A / N2A
	34-51 cm	Большой взрослый	Хлопок / Нейлон	C1L / N1L	C2L / N2L
С КОЛЬЦОМ	40-66 cm	На бедро	Хлопок	C1T	C2T
	25-36 cm	Взрослый	Нейлон	N1AR	N2AR
	33-46 cm	Большой взрослый	Нейлон	N1LR	N2LR

UKR Манжета LD-CUFF. Для використання з приладами для вимірювання артеріального тиску. Робочий діапазон тиску в манжеті 0-300 мм рт.ст. Умови експлуатації: температура +10 °С +40 °С; відносна вологість: 85% або нижче. Умови зберігання та транспортування: температура від – 34 °С до + 65 °С; відносна вологість 85% або нижче. Бережіть пневмокамеру та трубки від гострих предметів. Манжета стійка до багаторазової санобробки. Припустима обробка внутрішньої сторони тканини манжети, що контактує з рукою пацієнта, ватним тампоном, змоченим 3% розчином перекису водню. При тривалому використанні припустиме часткове обезбарвлення тканини покриття манжети. Не припустиме прання манжети, а також обробка гарячою праскою. Гарантійний термін 6 місяців з дати продажу. Строк служби 3 роки з моменту передачі товару споживачеві. По закінченні встановленого терміну придатності необхідно періодично звертатися до спеціалістів (в спеціалізовані ремонтні організації) для перевірки можливості подальшого використання по призначенню. При утилізації керуйтеся діючими в даний час правилами у Вашому регіоні. Спеціальних умов утилізації виробником не визначено. Рік виробництва вказано на етикетці. Відповідає вимогам: ГОСТ 6915-89 України. Претензії споживачів та побажання направляти за адресою офіційного імпортера: Україна: «Ергоком» ТПК ПП. а/с 123 м. Київ 03049. Приватне підприємство „Торгівельно-промислова компанія „Ергоком” вул. Довженка, 10, м. Київ, 03057, Україна. Тел./факс: (+38 044) 492-79-55/ (+38 044) 404-48-67. Email: info@ergocom.ua www.ergocom.ua

Тел. безкоштовної гарячої лінії: 0-800-30-120-80
Продукт компанії: Little Doctor International (S) Pte. Ltd., Yishun Central P.O. Box 9293 Singapore 917699. Експортер: Little Doctor International (S) Pte. Ltd. (Літл Доктор Інтернешнл (С) Пте. Лтд.).
Уповноважений представник в Україні: Приватне підприємство „Торгівельно-промислова компанія „Ергоком” вул. Довженка, 10, м. Київ, 03057, Україна. Тел./факс: (+38 044) 492-79-55/ (+38 044) 404-48-67.

ОКРУЖНІСТЬ РУКИ		РОЗМІР	МАТЕРІАЛ	1 ТРУБКА	2 ТРУБКИ
БЕЗ КИЛЬЦЯ	7-12 cm	Для новонароджених	Бавовна	C1N	C2N
	11-19 cm	Для немовлят	Бавовна	C1I	C2I
	18-26 cm	Дітячий	Бавовна / Нейлон	C1C / N1C	C2C / N2C
	25-40 cm	Дорослий	Бавовна / Нейлон	C1A / N1A	C2A / N2A
	34-51 cm	Великий дорослий	Бавовна / Нейлон	C1L / N1L	C2L / N2L
	40-66 cm	На стегно	Бавовна	C1T	C2T
З КИЛЬЦЕМ	25-36 cm	Дорослий	Нейлон	N1AR	N2AR
	33-46 cm	Великий дорослий	Нейлон	N1LR	N2LR

 Little Doctor Electronic (Nantong) Co. Ltd.,
No.8, Tongxing Road Economic & Technical Development
Area, 226010 Nantong, Jiangsu, People's Republic of China

EC REP LITTLE DOCTOR EUROPE SP. Z O. O.,
57G Zawila Street Krakow 30-390 Poland.



© Registered Trade marks of Little Doctor International (S) Pte. Ltd.
© Little Doctor International (S) Pte. Ltd., 2000-2020

 **DOWNLOAD
USER MANUAL**
www.littledoctor.sg/manuals



B084/2009/15

BGR Маншет LD-CUFF.
CZE Manžeta LD-CUFF
ENG Blood pressure LD-CUFF
HUN LD-CUFF mandzsetta
KAZ LD-CUFF көмкермесі

POL Mankiet LD-CUFF
ROU Manșeta LD-CUFF
RUS Манжета LD-CUFF
UKR Манжета LD-CUFF



WITHOUT RING						
	7-12 cm		N NEONATAL	COTTON	C1N	C2N
	11-19 cm		I INFANT	COTTON	C1I	C2I
	18-26 cm		C CHILD	COTTON	C1C	C2C
				NYLON	N1C	N2C
	25-40 cm		A ADULT	COTTON	C1A	C2A
				NYLON	N1A	N2A
D-RING	34-51 cm		L LARGE ADULT	COTTON	C1L	C2L
				NYLON	N1L	N2L
	40-66 cm		T THIGHT	COTTON	C1T	C2T
	25-36 cm		A ADULT	NYLON	N1AR	N2AR
D-RING	33-46 cm		L LARGE ADULT	NYLON	N1LR	N2LR

Little Doctor International (S) Pte. Ltd.
Yushun Central P.O. Box 9293, Singapore 917699 Fax: (65) 62342197 E-mail: info@littledoctor.sg

BGR Маншет LD-CUFF за използване с устройства на LD за измерване на артериално налягане. Работен диапазон на налягане в маншета - 0-300 мм ж. ст. Условия за експлоатация: температура на околната среда от 10°С до 40°С; относителна влажност, не повече от 85%. Условия за съхранение и транспортиране: температура на околната среда, от минус 34°С до 65°С; относителна влажност, не повече от 85%. Пазете пневмокамерата и тръбичките от остри предмети. Маншета е устойчив към многократна санитарна обработка. Допуска се обработката на вътрешната част на тъканеното покритие на маншета (имащо допир с ръката на пациента) с памучен тампон с 3% разтвор на водороден пероксид. При продължително използване е възможно частично обезцвявяне на тъканеното покритие на маншета. Не се допуска пране на маншета, както и обработка с гореща утия. Гаранционен срок - 6 месеца след датата на покупката. Експлоатационен живот - 3 години след датата на покупката. След излизане на експлоатационния период е необходимо да се извършва периодичен преглед от специалисти (в специализирани ремонтни организации) за проверка на възможността за по-нататъшно използване на устройството. Спазвайте всички валидни правила за утилизация. От производителя не са установени специални правила за утилизирание. Годината на производство е посочена на етикета.

ОБИКОЛКА НА РЪКАТА		РАЗМЕР	МАТЕРИАЛ	1 ТРЪБИЧКА	2 ТРЪБИЧКИ
БЕЗ ПРЪСТЕН	7-12 cm	За новородени	Памук	C1N	C2N
	11-19 cm	За кърмачета	Памук	C1I	C2I
	18-26 cm	Детски	Памук / Нейлон	C1C / N1C	C2C / N2C
	25-40 cm	За възрастни	Памук / Нейлон	C1A / N1A	C2A / N2A
	34-51 cm	Голям размер за възрастни	Памук / Нейлон	C1L / N1L	C2L / N2L
С ПРЪСТЕН	40-66 cm	За бедро	Памук	C1T	C2T
	25-36 cm	За възрастни	Нейлон	N1AR	N2AR
	33-46 cm	Голям размер за възрастни	Нейлон	N1LR	N2LR

CZE Manžeta LD-CUFF je určena pro použití s přístroji pro měření krevního tlaku LD. Pracovní rozsah měření tlaku v manžetě činí 0 až 300 mmHg. Provozní podmínky: teplota okolního vzduchu, 10°C až 40°C; relativní vlhkost, max. 85%. Podmínky skladování a přepravy: teplota okolního vzduchu, -34°C až 65°C; relativní vlhkost, max. 85%. Chraňte pneumatickou komoru a trubice před ostrými předměty. Manžeta je odolná vůči vícenásobnému mytí. Vnitřní strana tkáňového povrchu manžety (která je v kontaktu s paží pacienta) může být očištěna vatovým tamponem s roztokem 3% peroxidu vodíku. Při delším používání částečně odbarvení tkáňového povrchu manžety je přípustné. Neperte manžetu ani nepoužívejte horkou žehličku. Záruční doba činí 6 měsíců od data prodeje. Životnost činí 3 roky od okamžiku odezdání spotřebiteli. Po uplynutí termínu životnosti obračete se pravidelně na odborníky (specializované opravárenské služby) pro kontrolu možností dalšího použití. Při recyklaci postupujte podle místních předpisů. Zvláštní podmínky recyklace nejsou stanoveny výrobcem. Rok výroby je uveden na etiketě.

OBVOD PAŽE		VELIKOST	MATERIÁL	1 TRUBICE	2 TRUBICE
БЕЗ КРЮУЗКА	7-12 cm	Pro novorozence	Bavlna	C1N	C2N
	11-19 cm	Pro kojence	Bavlna	C1I	C2I
	18-26 cm	Dětský	Bavlna / Nylon	C1C / N1C	C2C / N2C
	25-40 cm	Dospělý	Bavlna / Nylon	C1A / N1A	C2A / N2A
	34-51 cm	Velký dospělý	Bavlna / Nylon	C1L / N1L	C2L / N2L
С КРЮУЗКА	40-66 cm	Na stehno	Bavlna	C1T	C2T
	25-36 cm	Dospělý	Nylon	N1AR	N2AR
	33-46 cm	Velký dospělý	Nylon	N1LR	N2LR

ENG Cuff model LD-CUFF for LD-series blood pressure monitors. Range of measurement of pressure 0-300 mmHg. Conditions of operation: temperature +10°C +40°C; humidity 85% or below. Conditions of transportation/storage: temperature - 34 °C + 65 °C; humidity 85% or below. Protect the bladder and tubes from sharp objects. The cuff is resistant to multiple sanitization. Use only a soft, dry cloth to clean the unit. Do not use gasoline, paint thinner, or other strong solvents on the unit. Since the cuff may absorb perspiration and other fluids, inspect it

for stain and discoloration after each use. When cleaning the cuff, do not machine wash or scrub it. Use a synthetic detergent and gently rub the surface. Warranty time 6 months from the date of purchasing. Operating life 3 years since transfer to the consumer.. After the expiration of the term lifetime is necessary periodically apply to specialized service centres to verify the possibility of further use. During recycling follow your local rules. The producer does not prescribe the special conditions of recycling for this device. Year of manufacture indicated on the label. Product of Little Doctor International (S) Pte. Ltd., Yishun Central P.O. Box 9293 Singapore 917699. Distributor in Europe: Little Doctor Europe Sp. z o.o. 57G Zawila Street, 30-390, Kraków, Poland. Sales Office phone: +48 12 2684746, 12 2684747, fax: +48 12 268 47 53. E-mail: biuro@littledoctor.pl www.LittleDoctor.pl

HUN LD vérnyomásmérő eszközök használatához tervezett LD-CUFF mandzsetta. Nyomásmérési tartomány a mandzsettában - 0-300 Hgmm. Felhasználási feltételei: A környezeti levegő hőmérséklete, plusz 10°C - plusz 40°C; Relatív páratartalom, nem több mint 85%. Tárolás és szállítás feltételei: A környezeti levegő hőmérséklete, mínusz 34°C - plusz 65°C; Relatív páratartalom, nem több mint 85%. Óvják a pneumatikus kamrát és a csöveket az éles tárgyaktól. A mandzsetta ellenáll a többszörös higiéniai műveleteknek. A mandzsetta szövetburkolatának belső oldala, amelly érintkezik a páciens karjával, egy 3% -os hidrogén-peroxid-oldattal megnedvesített vattatörölkével kezelhető. Hosszú használat esetén megengedett a mandzsetta szövetburkolatának részleges elszineződése. Tilos a mandzsettát mosni vagy forró vasalóval vasalni. A megadott garanciális idő – 6 hónap az értékesítés időpontjától. Szavatossági idő a termék átadásának pillanatától – 3 év. A szavatossági idő lejártá után a készülék műszaki állapotát szakemberek (szakosodott javító szervizek) ellenőrizzék. A termék elhasználódása után kövesse a régióban érvényes szabályokat. Az adott termék semlegesítéséhez a gyártó nem állapított meg különös feltételeket. A gyártás éve a címkén található.

FELKAR KERÜLETE		MÉRET	ANYAG	1 CSŐ	2 CSŐ
GYÖRÜ NÉLKÜL	7-12 cm	Újszülötteknek	Pamut	C1N	C2N
	11-19 cm	Csecsemőknek	Pamut	C1I	C2I
	18-26 cm	Gyerek	Pamut / Nejlón	C1C / N1C	C2C / N2C
	25-40 cm	Felnőtt	Pamut / Nejlón	C1A / N1A	C2A / N2A
	34-51 cm	Nagyobb méretű felnőtt	Pamut / Nejlón	C1L / N1L	C2L / N2L
GYÖRÜVEL	40-66 cm	Combra	Pamut	C1T	C2T
	25-36 cm	Felnőtt	Nejlón	N1AR	N2AR
	33-46 cm	Nagyobb méretű felnőtt	Nejlón	N1LR	N2LR

KAZ Артериялық қан қысымын өлшеуге арналған аспап. Көмкерме ішіндегі қысымның жұмыс диапазоны 0-300 мм сынап бағанасы. Пайдалану шарттары: температура +10°С +40°С; салыстырмалы ылғалдылық; 85% немесе одан төмен. Сақтау және тасымалдау шарттары: температура -34 °С-дан + 65 °С-ға дейін; салыстырмалы ылғалдылық; 85% немесе одан төмен. Пневмокамера мен түтікшені өткір заттардан сақтаңыз. Көмкерме бірнеше қайтара санитарлық зарарсыздан дырудан өтуге төзімді. Көмкерменің мата жабынының ішкі жағын (келуішінің білегімен түйісетін) 3%-дық сүтегінің асқын қышқыл ерітіндісіне малышқан мақта тығымен зарарсыздандыруға болады. Ұзақ уақыт пайдаланғанда көмкерменің мата жабыны ішінара түссізденуі мүмкін. Көмкермені жууға және ыстық үтікпен үтіктеуге болмайды. Кепілді мерзім – сатылған күннен бастап 6 ай. Қызмет мерзімі - тауар тұтынушыға берілген сәттен бастап 3 жыл. Белгіленген қызмет мерзімі аяқталғаннан кейін әрі қарай мақсаты бойынша пайдалану мүмкіндігін тексерту үшін ауық-ауық мамандарға (мамандандырылған жөндеу ұйымдарына) апарып көрсетіп отыру керек. Өтелге шығарар кезде сол уақытта Сіздің өңірде қолданыста болған ережелерді басшылыққа алыңыз. Өндіруші өтелге шығарудың арнайы шарттарын белгілемеген. Өндірілген жылы заттаңбаның беткі жағында көрсетілген. Мемлекеттік тіркеу туралы мәліметтер: Қазақстан Республикасының Денсаулық сақтау министрлігі Тіркеу куәлігі РК-МТ-7№011367 берілген 20.05.2013. Тұтынушылардың талап-тілектері мен наразылықтарын ресми импортердің жылы мекенжайына жолдау керек: Қазақстан: 070010, Өскемен қ., Қарбышев қ., 24, “Казмедимпорт” ЖШС. Тел.: (7232) 76-97-97, e-mail: info@kazmedimport.kz, www.kazmedimport.kz.

Little Doctor International (S) Pte. Ltd., Little Doctor International (S) Pte. Ltd., Yishun Central P.O. Box 9293 Singapore 917699 компаниясының өнімі. Экспорт: Little Doctor International (S) Pte. Ltd. (Литл Доктор Интернешнл (С) Пте. Лтд.).

БІЛЕК ШЕҢБЕРІ		КӨЛЕМІ	МАТЕРИАЛ	1-ТҮТІКШЕ	2-ТҮТІКШЕ
САҚИНАСЫЗ	7-12 cm	Жаңа туған сабиге арналған	Мақта	C1N	C2N
	11-19 cm	Нәрстеге арналған	Мақта	C1I	C2I
	18-26 cm	Балаларға арналған	Мақта / Нейлон	C1C / N1C	C2C / N2C
	25-40 cm	Ересектерге арналған	Мақта / Нейлон	C1A / N1A	C2A / N2A
	34-51 cm	Ересектерге арналған үлкен	Мақта / Нейлон	C1L / N1L	C2L / N2L
СҰМҚА БІР	40-66 cm	Санға	Мақта	C1T	C2T
	25-36 cm	Ересектерге арналған	Нейлон	N1AR	N2AR
	33-46 cm	Ересектерге арналған үлкен	Нейлон	N1LR	N2LR

POL Mankiet LD-CUFF przeznaczony do ciśnieniomierzyz do pomiaru ciśnienia tętniczego krwi. Zakres mierzonego ciśnienia w mankiecie 0-300 mmHg. Warunki eksploatacji: temperatura +10°C +40°C; wilgotność względna 85% i mniej. Przechowywanie i transport: temperatura od -34 °C do +65 °C; wilgotność względna 85% i mniej. Wkład do mankiету oraz rurki należy przechowywać z dala od ostrych przedmiotów. Mankiet wielokrotnego użytku, wykonany jest z odpornego na zużycie materiału, łatwy do czyszczenia i dezynfekcji. Dozwolone jest przecieranie wewnętrznej strony mankiету (stykającej się z ręką pacjenta) wacikiem nasączonym 3% roztworem wody utlenionej. Przy długotrwałym stosowaniu mankiету możliwe jest częściowe odbarwienie materiału. Nie wolno prać, ani prasować mankiету. Okres gwarancji wynosi 1 rok od daty sprzedaży. Po upływie ustalonego terminu należy okresowo zwracać się do punktów serwisowych celem sprawdzenia przydatności do użytkowania i jeżeli zajdzie konieczność utylizacji urządzenia zgodnie z obowiązującymi zasadami w Państwa regionie. Producent nie określił specjalnych warunków utylizacji. Rok produkcji podany na opakowaniu. Spełnia wszystkie wymagane normy UE. Produkt firmy: Little Doctor International (S) Pte. Ltd., Yishun Central P.O. Box 9293 Singapore 917699. Autoryzowany Dystrybutor na terenie Unii Europejskiej: Little Doctor Europe Sp. z o.o. ul. Zawila 57G, 30-390, Kraków, Polska. Tel.: +48 12 2684746, 12 2684747, fax: +48 12 2684753. E-mail: biuro@littledoctor.pl

OBWÓD REKI		ROZMIAR	MATERIAŁ	1 WĘŻKOWY	2 WĘŻKOWY
БЕЗ КЛАМПА	7-12 cm	Dla noworodków	Bawełna	C1N	C2N
	11-19 cm	Dla niemowląt	Bawełna	C1I	C2I
	18-26 cm	Dla dzieci	Bawełna / Nylon	C1C / N1C	C2C / N2C
	25-40 cm	Dla dorosłych	Bawełna / Nylon	C1A / N1A	C2A / N2A
	34-51 cm	Dla dorosłych duży	Bawełna / Nylon	C1L / N1L	C2L / N2L
З КЛАМПА	40-66 cm	Na udo	Bawełna	C1T	C2T
	25-36 cm	Dla dorosłych	Nylon	N1AR	N2AR
	33-46 cm	Dla dorosłych duży	Nylon	N1LR	N2LR

ROU Manșeta LD-CUFF pentru utilizare cu dispozitive de măsurare a tensiunii arteriale LD. Intervalul presiunii de lucru din manșetă 0-300 mmHg. Condiții de exploatare: temperatura mediului ambiant de la 10°C până la 40°C; umiditatea relativă, 85% nu mai mult de. Condiții de păstrare și transportare: temperatura mediului ambiant de la minus 34°C până la 65°C; umiditatea relativă, 85% nu mai mult de. Protejați camera pneumatică și tubul împotriva obiectelor ascuțite. Manșeta este rezistentă la prelucrări sanitare multiple. Se acceptă prelucrarea părții interioare a materialului textil al manșetei (ce intră în contact cu mâna pacientului) cu un tampon de vată umezit cu o soluție de peroxid de hidrogen de 3%. În cazul în care se folosește un timp îndelungat este posibilă decolorarea materialului din care este confecționată manșeta. Este interzisă spălarea manșetei și prelucrarea acesteia cu fierul de călcat fierbinte. Termenul de garanție este de 6 luni de la data vânzării. Termenul de exploatare este de 3 ani din momentul transmiterii către consumator. După expirarea termenului de exploatare este necesar să vă adresați periodic specialiștilor (organizații specializate de reparare) pentru verificarea posibilității de folosire ulterioară. În timpul utilizării respectați normele în vigoare din regiunea Dumneavoastră. Producătorul nu a stabilit condiții specifice pentru utilizare. Anul fabricației este indicat pe ambalaj.